



Identifier:

To be copied from page 1 of  
the dwelling questionnaire

Number of the person in the dwelling:

## I. Demography

### 1. Sex:

male  female

### 2. Date of birth:

year     month   day

### 3. Citizenship:

Hungarian

Hungarian and foreign,  
namely:  1

foreign, namely:  2

displaced person

1:       2:

### 4. Data on the address provided on the dwelling questionnaire

#### 4.1. The address is your

residence (registered permanent address)

place of stay (registered temporary address)

unregistered address

#### 4.2. Under what title do you live there?

holder or relative, beneficial owner

tenant of the whole dwelling or relative of tenant

tenant of a part of the dwelling

other

#### 4.3. How long have you lived there?

since your birth  → Question 7

year     month

### 5. Where were you living before?

locality (town, village), in Budapest also the district, in  
case of a foreign address the current name of the country

### 6. Where was your address when born?

locality (town, village), in Budapest also the district, in  
case of a foreign address the current name of the country

### 7. Do you have an address in addition to the address provided on the dwelling questionnaire?

If yes, where? (in case of more than one address write in all!)

no  → Question 9.1

yes, (permanent) address  
registered as a residence  1

yes, (temporary) address  
registered as a place of stay  2

yes, unregistered address  3

yes, abroad  4

1:       Locality (town, village), in Budapest also the district,  
in case of a foreign address the name of the country

2:       3:       4:

### 8. At what address of yours are you living?

residence (registered permanent address)

place of stay (registered temporary address)

unregistered address

abroad

### 9.1. Have you ever been living abroad (outside the present area of Hungary) for at least one year? If you have been living abroad more than once for at least one year, please provide data on the last period!

no  → Question 10

yes, the current name of  
the country:

### 9.2. When did you return or actually move to Hungary?

year     month

### 10. What is your legal marital status?

single

married

widow(er)

divorced

registered cohabiting partner

widowed registered cohabiting partner

divorced registered cohabiting partner

These answers can be  
marked only in case of  
same-sex cohabiting  
partners registered  
after 1st July, 2009.

### 11. If you are married,

#### 11.1. date of current marriage:

year     month

#### 11.2. do you live with your spouse?

yes  → Question 13 no

### 12. Do you have a cohabiting partner?

no  → Question 13

#### 12.1. yes, beginning of the cohabiting partnership:

year     month

Please provide data on  
cohabiting partnership,  
either registered or not!

#### 12.2. do you live in the same dwelling as your cohabiting partner?

yes  no

**13. Number of the household which you belong to** (take into consideration your answer given to question 14 on the dwelling questionnaire)

one household lives in the dwelling  Persons belonging to the same household should write in the same household number.  
 more than one household live in the dwelling, number of the household:

**14. What role do you have in the family (household)?**

Mark one answer that you consider true for yourself!

- husband, wife .....
- cohabiting partner .....
- lone parent living together with her/his children (if the children do not live in couple relationship) .....
- child (including fostered and adopted children) .....
- ascendant (parents and grandparents living together with the family)
- other relative .....
- not relative .....
- living alone (no other persons belong to the household) .....

**15. Number of children born alive:**

children

No children born alive .....  → Question 17.1

**16. When were your children born?**

the first (oldest) child: ..... year  month   
 the second child: ..... year  month   
 the third child: ..... year  month   
 the fourth child: ..... year  month   
 the fifth child: ..... year  month   
 the sixth child, or in case there are more than six, the youngest one: .. year  month

## II. Educational attainment

Take into account studies and qualifications only in formal education.

**17.1. Do you learn, or attend infant nursery/kindergarten at present?**

- no .....  → Question 18
- attend infant nursery .....  } Question 21
- attend kindergarten .....
- attend primary school .....
- attend vocational school .....
- attend secondary grammar school .....
- attend secondary vocational school (including secondary vocational programmes built on general certificate of education) .....
- attend higher vocational programmes .....
- attend college-level or BA/BSc training .....
- attend university-level or MA/MSc training, or unified undivided training .....
- attend college- or university-level professional further training .....
- attend PhD or DLA training .....

**17.2. What is the form of education?**

full-time .....  other .....

**18. Write in the number of classes or grades that you completed in the following types of schools or training!**

Write in the number of grades completed for all types of schools. Those attending school should write in the number of classes or grades already completed.

- did not complete the first class of primary (general) school .....  → Question 21
- primary (general) school .....  classes or grades
- higher general school .....  classes
- apprentice school .....  classes or grades
- vocational school .....  classes or grades
- secondary general school .....  classes or grades
- secondary vocational school, technical school etc. ....  classes or grades
- vocational programmes built on general certificate of education .....  grades
- higher vocational programmes .....  grades
- college or BA/BSc training .....  grades
- university or MA/MSc training, or unified training .....  grades
- college or university level professional further training .....  grades
- PhD or DLA training .....  grades

**19. What is your highest completed level of education?**

- lower than the eighth grade in primary (general, higher general) school .....  } Question 21
- eighth grade in primary (general, higher general) school .....
- certificate of apprentice school education .....
- certificate of vocational school education .....
- general certificate of education without qualifications .....
- general certificate of education with qualifications, school-leaving certificate .....
- certificate of vocational programmes built on general certificate of education .....
- certificate of higher (also accredited) vocational programmes (granted only after 1998) .....
- college (or equivalent, e.g. BA/BSc) diploma .....
- university (or equivalent, e.g. MA/MSc) diploma .....
- PhD or DLA degree .....

**20. Highest completed level of education**

In case of more than one qualification of the same level give answers to questions 20.1 – 20.3 with reference to the first qualification.

**20.1. year of completion:** year

**20.2. form of education:**

full-time ..  other .....

**20.3. field:**

e.g. bricklayer, mason, radio mechanic, wood engineer, general economy, primary school teacher of English language and literature

Do you have another completed level of education of the same level?

no .....  → Question 21

Give answers to questions 20.4–20.6 with reference to your qualification more closely related to your occupation or work. If you have already provided that under questions 20.1–20.3, then write in the data on the qualification you consider the most important besides that.

yes, data on the other qualification

20.4. year of completion: year

20.5. form of education:

full-time..  other.....

20.6. field:

e.g. bricklayer, mason, radio mechanic, wood engineer, general economy, primary school teacher of English language and literature

20.7. further completed levels of education of the same level:

no .....  yes, namely:  (number)

### III. Command of languages

21. What languages do you speak? In what languages can you understand others and make yourself be understood?

Hungarian.....

### IV. Occupation, workplace and transport

22. Mark which of the following groups you belong to.

If you belong to more than one group (e.g. you work while receiving a pension), please mark **all** of them.

- working (employee, entrepreneur, helping family member, casual worker, primary producer, member of a co-operative).....
- jobless, job-seeker.....
- old-age pension and retirement provision recipient on own right.....
- disability pensioner and accident annuity beneficiary on own right.....
- survivors' (widows'/widowers', parents') pension and retirement provision recipient.....
- child-care benefit (child-care allowance, child-care fee, child-care support) recipient.....
- nursing allowance recipient.....
- child attending infant nursery or kindergarten, student, student of a tertiary-education institution.....
- 0–15 year-old child not attending infant nursery, kindergarten or school.....
- living on own asset or on real estate leasing.....
- housewife.....
- social support recipient.....
- other, namely:

If you are younger than 15 i.e. born after 30th September 1996. → Question 31

23. Did you work on the week preceding the population census (between 24th and 30th September 2011)?

- yes, in the given period you did at least one hour of work for income.....  } Question 27
- you did not work because you were on leave (including maternity leave), or were temporarily absent from work because of sick-pay etc.....
- you did not work for other reason (e.g. you did not have a job, you were a pensioner, made your studies, received child-care allowance or child-care fee).....

24. Have you actively looked for work during the last four weeks?

yes...  no.....  → Question 26

25. If you could find a job, could you start it within two weeks?

yes...  no.....

26. When did you work last time?

year     month

you have never worked .....  → Question 31

27. Your (present or last) occupation:

28. What is (was) your status in employment?

- employee.....
- sole proprietor, self-employed.....
- working member of a company.....
- working member of a co-operative.....
- casual employee (working by special commission contract, casual worker, day worker).....
- employed in public works (doing work for public benefit, public purposes etc., employed in public employment).....
- helping family member.....

If you do not have a job or a workplace at present, and do not look for work either → Question 31

29. Do you have employees?

- no.....
- 1–2 person(s).....
- 3–9 person(s).....
- 10–19 person(s).....
- 20 or more persons.....

30. Name and typical activity of your employer or enterprise, OR description of the activity of your employer or enterprise (current or last employer):

31. Where, in which locality is your workplace/infant nursery/kindergarten/school?

- do not work and do not study (do not attend infant nursery, kindergarten or school).....  } Question 34
- in your dwelling or home (at the address provided on the dwelling questionnaire).....
- in the same locality or the same district of Budapest as where your dwelling or home can be found (at the address provided on the dwelling questionnaire).....
- in another locality, another district of Budapest, abroad, namely.....
- in different localities (you cannot state a particular locality or a particular district of Budapest).....

32. How do you travel from your actual residence to work/school/kindergarten/infant nursery? (Please mark three answers maximum!)

- on foot.....
- by local bus, tram, trolleybus, metro or underground.....
- by long-distance bus.....
- by train or suburban rail.....
- by car.....
- by motorcycle.....
- by bicycle.....
- in another way.....

33. How many minutes does the journey to work/school/kindergarten/infant nursery usually take?

minutes

Answering the following questions is not compulsory

**V. Nationality, used languages, religion**

**34. Which of these nationalities do you think you belong to?**

Hungarian.....	<input checked="" type="checkbox"/>	Armenian.....	<input checked="" type="checkbox"/>	Arabian.....	<input checked="" type="checkbox"/>
Bulgarian.....	<input checked="" type="checkbox"/>	Romanian.....	<input checked="" type="checkbox"/>	Chinese.....	<input checked="" type="checkbox"/>
Gipsy (Roma).....	<input checked="" type="checkbox"/>	Ruthenian.....	<input checked="" type="checkbox"/>	Russian.....	<input checked="" type="checkbox"/>
Greek.....	<input checked="" type="checkbox"/>	Serbian.....	<input checked="" type="checkbox"/>	Vietnamese.....	<input checked="" type="checkbox"/>
Croatian.....	<input checked="" type="checkbox"/>	Slovakian.....	<input checked="" type="checkbox"/>		
Polish.....	<input checked="" type="checkbox"/>	Slovenian.....	<input checked="" type="checkbox"/>		
German.....	<input checked="" type="checkbox"/>	Ukrainian.....	<input checked="" type="checkbox"/>		

other, namely: .....

do not wish to answer...

**35. Do you think you belong to another nationality in addition to what you marked above?**

do not belong to another nationality.

Hungarian.....	<input checked="" type="checkbox"/>	Armenian.....	<input checked="" type="checkbox"/>	Arabian.....	<input checked="" type="checkbox"/>
Bulgarian.....	<input checked="" type="checkbox"/>	Romanian.....	<input checked="" type="checkbox"/>	Chinese.....	<input checked="" type="checkbox"/>
Gipsy (Roma).....	<input checked="" type="checkbox"/>	Ruthenian.....	<input checked="" type="checkbox"/>	Russian.....	<input checked="" type="checkbox"/>
Greek.....	<input checked="" type="checkbox"/>	Serbian.....	<input checked="" type="checkbox"/>	Vietnamese.....	<input checked="" type="checkbox"/>
Croatian.....	<input checked="" type="checkbox"/>	Slovakian.....	<input checked="" type="checkbox"/>		
Polish.....	<input checked="" type="checkbox"/>	Slovenian.....	<input checked="" type="checkbox"/>		
German.....	<input checked="" type="checkbox"/>	Ukrainian.....	<input checked="" type="checkbox"/>		

other, namely: .....

do not wish to answer...

**36. What is your mother tongue? (Please mark two answers maximum!)**

Hungarian.....	<input checked="" type="checkbox"/>	Armenian.....	<input checked="" type="checkbox"/>	Arabian.....	<input checked="" type="checkbox"/>
Bulgarian.....	<input checked="" type="checkbox"/>	Romanian.....	<input checked="" type="checkbox"/>	Chinese.....	<input checked="" type="checkbox"/>
Gipsy (Romani, Beas).....	<input checked="" type="checkbox"/>	Ruthenian.....	<input checked="" type="checkbox"/>	Russian.....	<input checked="" type="checkbox"/>
Greek.....	<input checked="" type="checkbox"/>	Serbian.....	<input checked="" type="checkbox"/>	Vietnamese.....	<input checked="" type="checkbox"/>
Croatian.....	<input checked="" type="checkbox"/>	Slovakian.....	<input checked="" type="checkbox"/>		
Polish.....	<input checked="" type="checkbox"/>	Slovenian.....	<input checked="" type="checkbox"/>		
German.....	<input checked="" type="checkbox"/>	Ukrainian.....	<input checked="" type="checkbox"/>		

other, namely: .....

do not wish to answer...

**37. In what languages do you usually speak with family members or friends? (Please mark two answers maximum!)**

Hungarian.....	<input checked="" type="checkbox"/>	Armenian.....	<input checked="" type="checkbox"/>	Arabian.....	<input checked="" type="checkbox"/>
Bulgarian.....	<input checked="" type="checkbox"/>	Romanian.....	<input checked="" type="checkbox"/>	Chinese.....	<input checked="" type="checkbox"/>
Gipsy (Romani, Beas).....	<input checked="" type="checkbox"/>	Ruthenian.....	<input checked="" type="checkbox"/>	Russian.....	<input checked="" type="checkbox"/>
Greek.....	<input checked="" type="checkbox"/>	Serbian.....	<input checked="" type="checkbox"/>	Vietnamese.....	<input checked="" type="checkbox"/>
Croatian.....	<input checked="" type="checkbox"/>	Slovakian.....	<input checked="" type="checkbox"/>		
Polish.....	<input checked="" type="checkbox"/>	Slovenian.....	<input checked="" type="checkbox"/>		
German.....	<input checked="" type="checkbox"/>	Ukrainian.....	<input checked="" type="checkbox"/>		

other, namely: .....

do not wish to answer...

**38. Which religious community or denomination do you think you belong to?**

.....

do not belong to a religious community or a denomination  atheist.....

do not wish to answer.....

**VI. Long-lasting diseases, deficiencies**

**39. Do you have any long-lasting disease or deficiency?**

have neither long-lasting diseases nor deficiencies .....  → Please read the information at the bottom of the page.

have both long-lasting diseases and deficiencies .....

have deficiencies .....

have long-lasting diseases (e.g. hypertension, diabetes mellitus) .....  → Question 42

do not wish to answer .....

**40. What deficiencies do you have? (Please mark three answers maximum!)**

movement deficiency.....

autism.....

mental deficiency.....

mental injury (psychic injury).....

speech handicap.....

speech deficiency.....

hard of seeing.....

blind.....

hard of hearing.....

deaf.....

deaf and blind (sight and hearing deficiency).....

serious deficiency of internal organs.....

other, namely: .....

do not wish to answer.....

**41. When did your deficiency arise? (If you have more than one deficiency, take into consideration the earliest.)**

congenital.....

before school age.....

at school age but before 18 years of age.....

after 18 years of age but before 60.....

after 60 years of age.....

do not know.....

do not wish to answer.....

**42. In what areas do you have difficulties**

Please mark three answers maximum per line!

	self sufficiency (e.g. putting on your clothes)	everyday life (e.g. doing the shopping)	learning, working at a job	family life	transport	communication, access to information	community life	have no difficulties	do not wish to answer
because of your long-lasting disease?.....	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
because of your deficiency?.....	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>

You finished filling in this personal questionnaire. If there are other people living in the dwelling, please fill in a personal questionnaire for each of them. If you filled in a personal questionnaire for each person in the dwelling, the filling in is finished.

Thank you for your answers!



Dear Madam/Sir,

According to the Act CXXXIX of 2009, a census must be executed on the territory of Hungary in October 2011. Under the Act, data supply is compulsory for everyone. The data collection is the duty of the local governments under the professional supervision of the Hungarian Central Statistical Office. We ask you to meet your obligation by filling in the questionnaires. Please answer at first the questions of the **DWELLING QUESTIONNAIRE** and then complete as many **PERSONAL QUESTIONNAIRES** as many persons live in the dwelling. Data should be supplied for the dwelling located on the pre-printed address and for the persons living in that dwelling.

**PERSONAL QUESTIONNAIRE** must be completed

- about each person of Hungarian or foreign citizenship who **lives his/her everyday life** – either registered or without registration – in the dwelling i.e. spends his/her night-rest usually, for the most part of the week here, goes to school or to work (even if he/she is temporarily away e.g. for the purpose of medical treatment, holiday or visit to relatives) from here.
- about persons who have their **permanent home** at this address but
  - live in student hostel, workers' home, lodgings, etc. and return home periodically (e.g. every week, two weeks, month)
  - stay temporarily abroad and the full period of staying abroad is expected not to reach 12 months

Please provide data according to reference date of **0 o'clock on 1 October 2011**, Saturday.

Questions regarding the dwelling should be answered by an adult person who lives in the dwelling, questions of the personal questionnaire should be answered, as far as possible, by the person the questionnaire concerns. Data about minors should be provided by the parent.

In most cases a question should be replied to by one answer. More than one answer can only be marked if specified.

Questions can be answered by an **X-mark**  beside the response, by writing a numeral or a text in the box.

Please write one number in one box, e.g.

**Numbers must be adjusted to the right**, months must always be indicated by **Arabic numerals**, e.g.

Text answers must be written in the white rectangles, e.g.

**Incorrect mark** can be corrected by shading the X-mark.  Incorrect numerals must be shaded  and the correct numeral must be written in the empty space near the shaded numeral.

Please **do not write** in the **boxes framed by broken lines**, these data are for processing purposes only. Please complete the Questionnaire with blue or black ball pen in a readable way.

Thank you in advance for your cooperation and valuable answers!

dr. Vukovich Gabriella  
President of  
Hungarian Central Statistical Office

## Address of the dwelling

Identifier:           Identification code:     –

Is the pre-printed address correct? yes...  no...  → **Please correct the parts of the address that are inaccurate.**

locality (town, village)

name of public place

character of public place (street, road, square, etc.)

house no.

lot number

building

staircase

ground floor, floor

door

## I. Dwelling data

### 1. What is the type of building?

- Family house, 1-3 dwelling residential building .....
- Residential building of 4 or more flats .....
- Holiday resort .....
- Not residential building (e.g.: public institute, office building, factory building) .....

### 2. What is the type of the housing unit?

- Dwelling (family house as well) .....
- Holiday home .....
- Other (e.g.: shop, caravan) .....

### 3. When was the dwelling built

- 1919 before .....
- 1919–1945 .....
- 1946–1960 .....
- 1961–1970 .....
- 1971–1980 .....
- 1981–1990 .....
- 1991–2000 .....
- 2001–2005 .....
- in 2006 or later .....
- not known .....

**4. What were the walls of the dwelling made of?**

- |   |                                     |  |                                     |
|---|-------------------------------------|--|-------------------------------------|
| brick, stone, manual walling element..... | <input checked="" type="checkbox"/> | adobe, mud, etc. with solid basement.....    | <input checked="" type="checkbox"/> |
| middle or large block, cast concrete..... | <input checked="" type="checkbox"/> | adobe, mud, etc. without solid basement..... | <input checked="" type="checkbox"/> |
| panel.....                                | <input checked="" type="checkbox"/> | other.....                                   | <input checked="" type="checkbox"/> |
| wood.....                                 | <input checked="" type="checkbox"/> | not known.....                               | <input checked="" type="checkbox"/> |

**5. How is the dwelling used?**

- habitually, for everyday life as a home.....
- only seasonally or as a second home.....
- for other purpose (e.g. office, doctor's office).....
- vacant dwelling, no dwellers.....

**6. Who is owner of the dwelling?**

- natural person(s).....
- local government.....
- other institution, organization (e.g.: company, enterprise, church).....

**7. Is there any**

**Room** can also be e.g. a bedroom, a dining room, a living room.  
**Multi-purpose rooms** must be divided by use (e.g. American kitchen to kitchen and room).  
**Please mark also the answer „no“!**

- |   |  |          |   |
|---|--|----------|---|
| <b>7.1. room</b> (over 12 m <sup>2</sup> ):             | <input type="text"/> <input type="text"/>  | (number) | no... <input checked="" type="checkbox"/> |
| <b>7.2. room</b> (12 m <sup>2</sup> or smaller)::       | <input type="text"/> <input type="text"/>  | (number) | no... <input checked="" type="checkbox"/> |
| <b>7.3. kitchen</b> (4 m <sup>2</sup> or larger):       | yes... <input checked="" type="checkbox"/> |          | no... <input checked="" type="checkbox"/> |
| <b>7.4. kitchen</b> (under 4 m <sup>2</sup> ):          | yes... <input checked="" type="checkbox"/> |          | no... <input checked="" type="checkbox"/> |
| <b>7.5. bathroom:</b>                                   | <input type="text"/>                       | (number) | no... <input checked="" type="checkbox"/> |
| <b>7.6. flush toilet</b> (in bathroom or separately):   | <input type="text"/>                       | (number) | no... <input checked="" type="checkbox"/> |
| <b>7.7. other room</b> (e.g.: lobby, corridor, pantry): | yes... <input checked="" type="checkbox"/> |          | no... <input checked="" type="checkbox"/> |

**8. How much is the total floor-space of the dwelling?**

m<sup>2</sup> Do not count the size of the cellar, attic, garage, balcony, terrace.

**9. Is electricity installed in the dwelling?**

- yes...  no...

**10. Type of**

**10.1. water supply**

- from pipeline.....
- from private pipeline (e.g.: from well by pump).....
- no piped water in the dwelling.....

**10.2. hot water supply**

- from pipeline.....
- in another way (from a central or own electric or gas boiler, kitchen water heater).....
- no hot running water.....

**11. Sewage disposal from dwelling**

- into a public sewer.....
- into private sewer (closed reservoir, cesspit).....
- into another place or there is no sewage disposal.....

**12. Heating**

- separately for each place with convector, stove.....
- one or more dwellings heated by boiler (central, circle).....
- district (block) heating.....
- no heating.....

Question 14

**13. Energy used for heating** (You can mark two answers at most!)

- piped gas.....
- LPG gas (container).....
- LPG gas (bottle).....
- wood.....
- coal.....
- electricity.....
- fuel oil.....
- alternative energy (e.g.: solar energy, geothermal energy).....
- other, that is:

**14. How many households do persons living in the dwelling belong to?**

- one.....
- more, i.e.:.....  households
- nobody lives in the dwelling.....

People and their dependants who pay for meal and other daily expenses jointly, belong to one household.

**II. Number of people living in this dwelling**  
 (one person must be considered once only)

**15.1. Number of people usually living at this address:**

(who spend usually – in the major part of the week – their night rest here and they go to school and work, etc. from here)

- number of persons
- no such people.....

**15.2. Number of persons living abroad temporarily:**

(whose permanent address is here but they are staying abroad temporarily and this period of time is expected to last up to 12 months)

- number of persons
- no such people.....

**15.3. Number of people returning periodically home:**

(this dwelling is their permanent home but because of studying, working, etc. they are living e.g. in student hostel, workers' home, lodgings and return home only weekly, every second week, monthly)

- number of persons
- no such people.....

**16. Number of people staying abroad for long:**

(the dwelling is their permanent address but they are staying abroad and this period of time has already reached or is expected to reach 12 months)

- number of persons
- no such people.....

From now on as many personal questionnaires need to be filled in as many people are marked in the questions 15.1, 15.2 and 15.3.

No need to complete personal questionnaire about them.

# INSTRUCTIONS

## for completing the census questionnaires

Only those questions are discussed here for which, in our opinion, you may need more explanation to answer them. Should you need more information than the ones here, the detailed instruction for completion can be found on the website [www.nepszamlalas.hu](http://www.nepszamlalas.hu).

### COMPLETION OF THE DWELLING QUESTIONNAIRE

**Question 2:** *Holiday home and other* can be marked only if it is inhabited, i.e. at least one person lives there on 1 October 2011. In this case, further questions refer to the holiday home or other housing unit.

**Question 6:** If, beside a natural person, the owner of the dwelling is another institution, organization or company as well, the answer should be marked according to the majority shareholding.

**Question 7.6:** The total number of flush toilets must be marked irrespective of whether they are in a separate room or e.g. in the bathroom.

**Question 8:** If you do not know the exact floor-space of the dwelling, please estimate it. The half of the floor-space of a loggia, covered balcony and covered terrace must be taken into account. In case of mansards, the floor-space with a headroom of 1.9 m or more must be included in the total floor-space of the dwelling.

**Question 9:** The answer *no* must be indicated if electricity is not installed in the dwelling. If electricity is cut off by the service provider (e.g. because

of non-payment of the fee), the dwelling is still considered as supplied with electricity.

**Question 12:** If the dwelling is heated by more than one method, the way of heating the rooms must be marked. If the answer is not unambiguous this way either, please mark the method used most frequently.

**Question 14:** A person renting a part of the dwelling, if he/she has a family, together with the members of the family, belongs always to a separate household.

**Question 15.1:** Please take into account also persons who are temporarily away from home e.g. due to medical treatment, holiday or visiting relatives.

**Question 16:** Those persons must be taken into account here who live at present abroad and this period of time has already reached or is expected to reach 12 months irrespective of whether they return home occasionally or not (e.g. who work abroad with a contract for one year or more). It is not needed to complete personal questionnaires about these persons.

### COMPLETION OF THE PERSONAL QUESTIONNAIRE

**Question 7:** If you have another address in addition to the one on the dwelling questionnaire, the name of the locality (in case of Budapest, also the district) must be written in the box beside the adequate answer.

**Question 10:** The legal status must be taken into account. Please mark the answer *married* even if you live separated but are not legally divorced.

**Question 11.2:** Answer *yes* must be marked even if you are not living in the same dwelling with your spouse but the marital community is maintained. Answer *no* must be marked if the marital community is broken irrespective of living in the same dwelling or not.

**Question 12:** Those persons live in cohabiting partner who are legally not married but live lastingly in marriage-like relationship irrespective of their marital status and whether they live in the same dwelling or not. The question refers to both registered or recorded and unregistered or unrecorded cohabiting partnership.

**Question 14:** If more than one answer applies to you, please mark the one appearing first in the list.

*Husband* and *wife* mean a man and a woman living in a common household in lawful marriage.

For this question, *cohabiting partner* can be marked only if his/her partner lives in the same household, irrespective of whether it is a registered, recorded or unregistered, unrecorded cohabiting partnership.

*Lone parents living together with their children* are those who live together with their children without a spouse or cohabiting partner.

Those are considered *children* who, irrespective of age and marital status, live in a common household with one or both of their parents if their spouse, cohabiting partner or own children do not live in this household. Foster or adopted children are also included.

*Ascendant* is a father, mother, grandparent, great-grandparent, father-in-law, mother-in-law who lives together with the family and has no spouse or cohabiting partner.

Answer *living alone* must be marked if the household comprises only one person.

**Question 15:** Please take into account also those live-born children who live elsewhere, in another family or under state care, moved away or died. Adopted or foster children must not be taken into account.

**Question 17.1:** Even if you attend different classes at different subjects in more than one educational institution simultaneously, only one can be marked. Studies providing a higher level of qualification must be given preference. In case of same levels, the one must be given preference where the most grades have been completed.

**Question 17.2:** If you take part in full-time and some other education simultaneously, full-time education must be marked.

**Question 18:** All completed grades must be marked irrespective of the type of school or education. So, if you attend for example the 5th grade of primary school, 4th grade must be written in the row of primary school; if you completed secondary school or are just attending it, the completed

grades must be written both in the row of primary school and in the row of the secondary school concerned; if you completed or are just attending tertiary education, the completed grades must be written in the rows of primary school, secondary school and tertiary education concerned as well.

If you attended more than one school of the same type, the number of completed grades should not be added; among them, please indicate the completed grades of the school where the most grades were completed. In case of colleges, universities, where completing a class is connected to credit points, please take into account only classes actually completed on the basis of credit points.

**Question 19:** The order of the pre-printed possible answers shows the level of the obtainable educational attainment. **Only one answer must be marked**, i.e. the one where there is no higher completed qualification. Qualifications obtained in courses and vocational training or apprentice school certificates obtained in the frame of part-time education **must not be taken into account**. Qualifications obtained abroad must be classified according to the grades of the Hungarian educational system.

Those have *lower level of education than the 8th grade of primary (general, higher general) school* who completed the 1st–7th grades of primary (elementary) or 1st–3rd grades of higher elementary school. Please also mark this answer if you completed only the 1st grade of six-class or the 1st–3rd grades of eight-class secondary grammar schools.

Those have a *level of education of 8th grade of primary general, higher general) school* who completed the 8th grade of primary school or the 4th–6th grades of higher *general* school and did not obtain higher qualification. Those belong also to this category who completed the 2nd–5th grades of six-class secondary schools, 4th–7th grades of eight-class secondary schools and 1st–3rd grades of four-class secondary grammar or secondary vocational schools. This category includes also those who completed the final grade of some kind of secondary schools but did not obtain the general certificate of education except those who have a final school report made out between 1974 and 1986. Those also must mark this answer who completed some grades in vocational or apprentice schools but did not obtain a certificate.

Those have a *level of education general certificate of education without qualifications* who obtained a general certificate of education in a secondary grammar or secondary vocational school as the highest level of completed education. Those also must mark this answer who have a final secondary school report made out between 1974 and 1986.

Those have a *level of education general certificate of education with qualifications, school-leaving certificate* who obtained a general certificate of education or school-leaving certificate certifying professional qualification as well. Certificates obtained in secondary vocational schools, technical schools, upper commercial schools, secondary teacher-training or nursery teacher-training schools as well as professional certificates of education obtained between 1949 and 1955 belong here as well.

Those have a level of education certificate of *vocational programmes built on G.C.E.* who obtained a certificate certifying a middle- or higher-level qualification which was built on general certificate of education and did not provide tertiary qualification. This answer must be marked also by those who obtained the general certificate of education or the certificate of qualification in a secondary vocational school for skilled workers. Such qualification could be obtained till 2003.

Those have a level of education certificate of *higher (also accredited) vocational programmes* who obtained a higher vocational certificate in a secondary or tertiary educational institution after 1998. The precondition of obtaining this qualification is the general certificate of education.

Those have *college (or equivalent) diploma* who obtained their diploma in a college, academy, tertiary technical school, tertiary vocational school, tertiary teacher-training or nursery teacher-training school, etc. in the frame of a basic or professional training. Also those belong to this category who obtained a BA or BSc degree in the current tertiary education system.

Those have *university (or equivalent) diploma* who obtained diploma in a university or an equivalent institution in the frame of a basic, supplementary or professional training. Also those belong to this category who obtained a MA or MSc degree or master degree in undivided training in the current tertiary education system.

Those have *PhD or DLA degree* who obtained a scientific degree after 1990.

**Questions 20.1–20.7:** Data must be given referring to the highest educational qualification indicated under question 19.

The qualification, profession obtained (e.g. bricklayer, commercial, EU trade assistant, sports organizer, surveying technician) must be indicated. In case of "branch pairs", each branch must be indicated.

In case of branches where there is both teacher-training and non-teacher-training, it must be marked whether the qualification is obtained at teacher-training or not.

If the highest level of education is *general certificate of education without qualification*, it is not necessary to answer questions 20.3–20.7.

**Question 21:** In addition to Hungarian, 3 languages can be indicated at most.

**Question 23:** Work for income means all activities performed for pay, wage, salary or income in kind including the work of helping family members and occasional or casual work as well. Help given free of charge to other households or institutions (charity work), building, renovation and maintenance of own dwelling or house and work performed in own household including garden work should not be taken into account.

**Question 24:** Forms of looking actively for jobs: contacting public or private employment office to find a job, applying to employer directly, inserting, answering or studying advertisements, asking friends or relatives, making arrangements necessary for launching own business (self-employment).

**Question 26:** Please write in the year and the month when you retired, went to maternity leave or had a regular work for at least two–three weeks last time. If you do not remember exactly, please estimate at least the year. Work done in school holiday or occasional work for less than two weeks should not be taken into account.

**When completing questions 27–30, please consider the followings:**

- those who work (or are absent from work only because of holiday, illness, etc.) have to answer questions 27–30 with reference to their current work, while those who are looking for a job but worked earlier should answer with reference to their last job;
- those who do not have a job and do not even look for one but worked earlier have to answer only questions 27–28 with reference to their last job;
- those who have never worked yet should not answer questions 27–30.

**Question 27:** Occupation, field of activity must be indicated as detailed as possible in a way that the activity performed actually can be established. **Do not use general terms** which do not refer to the activity or refer only to the assignment or rank in the office.

Some examples for the right indication of occupations:

Incorrect	Correct
semi-skilled worker	semi-skilled upholsterer, semi-skilled pharmaceutical industry worker, etc.
public employee	nursery-school teacher, primary school teacher, etc.
pedagogue	primary school teacher, secondary school teacher, etc.
head of division	head of financial division, head of commercial division, etc.
officials, senior officials	accounting official, technical administrator, etc.
entrepreneur	taxi driver, bricklayer, accountant, etc.
postal employee	postman, postal sorting clerk, collecting clerk, etc.
driver	car driver, lorry driver, etc.
pensioner	printing machine operator, policeman, etc.
unemployed	credit administrator, household appliances mechanic, etc.

**Question 29:** Those whose occupation is director or managing director must take into account all employees of the company or enterprise when indicating the number of employees.

**Question 30:** The company, enterprise (factory, unit, premises, shop, school, etc.) where you actually work must be indicated as employer. Beside the name of the employer, please indicate by all means its main activity as well (e.g. Kontroll Kft., tax consultancy). If you do not want to give the name, please provide detailed answers which enable to establish the activity, tasks of the enterprise (pig husbandry, food production, print preparation, gas supply, construction of buildings, repair of vehicles, road goods transport, book publishing, education, inpatient service, etc.). If your employer is a private household, it is enough to write "private household". Those who are in employment relationship with a company hiring manpower must indicate the enterprise where he/she is actually working and not the agent as employer.

**Question 31:** Please mark the answer *in your dwelling, home* if your workplace or the school, kindergarten, infant nursery is in the same building or on the same site as your dwelling.

Drivers of vehicles for passenger or goods transport, those providing on-the-spot services, repairs and those with similar occupations must indicate the locality or, in case of Budapest, the district where they take up work every day.

If your workplace or school, kindergarten, infant nursery is *in another locality, another district of Budapest or abroad*, please write in the box the name of the locality or, in case of going abroad, the name of the country where you go every day to work, to school, kindergarten or infant nursery. Answer *in different localities* must be marked if you perform your work every day in different localities (e.g. market traders, those who perform product presentations).

**Question 32:** More than one means of transport should be marked if you **regularly** travel by them on a single journey (e.g. if you travel to the locality of your workplace, school, etc. by train and then you have to change to some kind of local means of transport). If you do not travel always in the same way (e.g. either by car or by public transport), the means of transport used most frequently should be marked.

**Questions 34–35:** If you think you belong to two nationalities, ethnic minorities, one should be marked in question 34 and the other in question 35.

**Question 36:** The mother tongue of dumb people and infants who do not speak yet is the language generally spoken by their family members.

**Question 38:** The religion, denomination, religious community should be marked which you think you belong to. Please avoid abbreviations and generalized notes.

**Question 39:** A disease is long-lasting if it cannot be cured at present but can be treated with medicaments or other therapies (e.g. diabetes mellitus, pulmonary disease, hypertension, neoplasm, diseases of the heart and the vascular system, articular diseases).





Azonosító:

A lakáskérdőív 1. oldaláról  
kell átmásolni.

A személy sorszáma a lakásban:

## I. Demográfia

### 1. Neme:

férfi...1      nő...2

### 2. Születési ideje:

. év  . hónap  . nap

### 3. Állampolgársága:

magyar...1

magyar és külföldi,  
mégpedig:  2

nem magyar, mégpedig:  3

hontalan...0

2:  3:  4:

### 4. A lakáskérdőíven szereplő címre vonatkozó adatok

#### 4.1. A cím az Ön

lakóhelye (bejelentett állandó lakcíme) .....1

tartózkodási helye (bejelentett ideiglenes lakcíme) .....2

nem bejelentett lakcíme.....3

#### 4.2. Milyen jogcímen lakik itt?

tulajdonos vagy rokona, hasznélvező.....1

az egész lakást bérlő vagy a bérlő rokona .....2

a lakás egy részét bérlő.....3

más jogcímen .....4

#### 4.3. Mióta lakik itt?

születése óta .....0 → 7. kérdés

. év  . hónap óta

### 5. Hol lakott előzőleg életvitelszerűen?

település (város, község), Budapesten kerület is,  
külföldi lakcím esetén az ország jelenlegi megnevezése

### 6. Hol volt a születéskori lakcíme?

település (város, község), Budapesten kerület is,  
külföldi lakcím esetén az ország jelenlegi megnevezése

### 7. Van a lakáskérdőíven szereplő címen kívül máshol is lakcíme? Ha van, hol? (Több lakcím esetén mindet írja be!)

nincs .....0 → 9.1. kérdés

van, lakóhelyként bejelentett  
(állandó) lakcíme .....  1

van, tartózkodási helyként  
bejelentett (ideiglenes) lakcíme...  2

van, nem bejelentett lakcíme.....  3

van, külföldön .....  4

1:  település (város, község), Budapesten kerület is,  
külföldi lakcím esetén az ország megnevezése

2:  3:  4:

### 8. Melyik lakcímén él életvitelszerűen?

lakóhelyén (bejelentett állandó lakcímén) .....1

tartózkodási helyén (bejelentett ideiglenes lakcímén) .....2

nem bejelentett lakcímén .....3

külföldön.....4

### 9.1. Élt-e valaha legalább egy évig folyamatosan Magyarországon mai területén kívül? Ha többször is élt az ország mai területén kívül, az utolsóra vonatkozóan válaszoljon!

nem .....0 → 10. kérdés

igen, az ország jelenlegi  
megnevezése:

### 9.2. Mikor tért vissza, vagy mikor költözött ténylegesen Magyarországra?

. év  . hónap

### 10. Mi a törvényes családi állapota?

nőtlen, hajadon .....1

házas .....2

özvegy .....3

elvált .....4

bejegyzett élettárs .....5

özvegy bejegyzett élettárs .....6

elvált bejegyzett élettárs .....7

Csak a 2009. július 1. után  
bejegyzett azonos nemű  
élettársaknál jelölhető!

### 11. Ha házas,

#### 11.1. a jelenlegi házasság megkötésének időpontja:

. év  . hónap

#### 11.2. házastársával együtt él?

igen...1 → 13. kérdés      nem...0

### 12. Van élettársi kapcsolata?

nincs...0 → 13. kérdés

#### 12.1. van, a jelenlegi élettársi kapcsolatának kezdete:

. év  . hónap

A bejegyzett, illetve a nem  
bejegyzett élettársi kap-  
csolat adatait is adja meg!

#### 12.2. élettársával egy lakásban él?

igen...1      nem...0

**13. A háztartás sorszáma, amelyhez Ön tartozik** (vegye figyelembe a lakáskérdőív 14. kérdésére adott választ):

egy háztartás él a lakásban .....  1

több háztartás él a lakásban,  
a háztartás sorszáma: .....

Az ugyanahhoz a háztartáshoz tartozó személyek azonos háztartássorszámot írnak be!

**14. Milyen szerepet tölt Ön be a családban (háztartásban)?**

A válaszlehetőségek sorrendjében haladva jelölje meg azt az egy választ, amit magára nézve megfelelőnek ítél!

férj, feleség .....  1

élettárs .....  2

gyermekével egyedül élő szülő (ha a gyermek nem él párkapcsolatban) .....  3

gyermek (nevelt, örökbe fogadott gyermek is) .....  4

felmenő rokon (a családdal élő szülő, nagyszülő) .....  5

más rokon személy .....  6

nem rokon személy .....  7

egyedülálló (a háztartáshoz nem tartozik másik személy) .....  8

**15. Élve született gyermekeinek száma:**

gyermek

nincs élve született gyermeke .....  0 → **17.1. kérdés**

**16. Mikor születtek gyermekei?**

az első (legidősebb) gyermek: .....     . év   . hónap

a második gyermek: .....     . év   . hónap

a harmadik gyermek: .....     . év   . hónap

a negyedik gyermek: .....     . év   . hónap

az ötödik gyermek: .....     . év   . hónap

a hatodik, vagy több gyermek esetén a legfiatalabb gyermek: .....     . év   . hónap

## II. Iskolázottság

Csak az iskolarendszerű oktatás keretébe tartozó tanulmányokat, végzettségeket vegye figyelembe!

**17.1. Jelenleg tanul-e, vagy jár-e bölcsődébe, óvodába?**

nem .....  0 → **18. kérdés**

bölcsődébe jár .....  1

óvodába jár .....  2 } **21. kérdés**

általános iskolába jár .....  3

szakiskolába jár .....  4

gimnáziumba jár .....  5

szakközépiskolába jár (ide értve az érettségire épülő középfokú szakképzést is) .....  6

felsőfokú szakképzésben vesz részt .....  7

főiskolai, felsőfokú alapképzésben (BA/BSc) vesz részt .....  8

egyetemi, felsőfokú mesterképzésben (MA/MSc) vagy osztatlan képzésben vesz részt .....  9

főiskolai, egyetemi szakirányú továbbképzésben vesz részt .....  10

doktori (PhD-, DLA-) képzésben vesz részt .....  11

**17.2. Milyen képzési formában tanul, milyen tagozatra jár?**

nappali .....  1

egyéb .....  2

**18. Írja be, hogy a következő iskolatípusok, képzések hány osztályát, évfolyamát végezte el, fejezte be sikeresen!**

Valamennyi iskolatípushoz írja be az elvégzett évfolyamot! Aki iskolába jár, a már befejezett osztály, évfolyam számát írja be!

nem végezte el az általános, elemi iskola első osztályát, évfolyamát .....  0 → **21. kérdés**

általános (elemi) iskola .....   osztály, évfolyam

polgári iskola .....  osztály

szakmunkásképző (iparitanuló-, tanonc-) iskola .....  osztály, évfolyam

szakiskola .....  osztály, évfolyam

gimnázium .....  osztály, évfolyam

szakközépiskola, technikum stb. ....  osztály, évfolyam

érettségire épülő szakképzés .....  évfolyam

felsőfokú szakképzés .....  évfolyam

főiskola, felsőfokú alapképzés (BA/BSc) .....  évfolyam

egyetem, felsőfokú mesterképzés (MA/MSc), osztatlan képzés .....  évfolyam

főiskolai, egyetemi szakirányú továbbképzés .....  évfolyam

doktori (PhD-, DLA-) képzés .....  évfolyam

**19. Mi az Ön legmagasabb befejezett iskolai végzettsége?**

általános (elemi, polgári) iskola 8. osztálynál, évfolyamnál alacsonyabb .....  1 } **21. kérdés**

általános (elemi, polgári) iskola 8. osztály, évfolyam .....  2

szakmunkásképző iskolai bizonyítvány .....  3

szakiskolai oklevél, bizonyítvány .....  4

érettségi bizonyítvány szakképesítés nélkül .....  5

érettségi bizonyítvány szakképesítéssel, képesítő bizonyítvány .....  6

érettségire épülő szakképesítő bizonyítvány .....  7

felsőfokú (akkreditált is) szakképesítő bizonyítvány (csak 1998 után szerzhető) .....  8

főiskolai (vagy azzal egyenértékű, pl. BA/BSc) oklevél .....  9

egyetemi (vagy azzal egyenértékű, pl. MA/MSc) oklevél .....  10

doktori (PhD- vagy DLA-) fokozat .....  11

**20. A legmagasabb befejezett iskolai végzettség**

Több azonos szintű végzettség esetén a 20.1.–20.3. kérdésekre a választ az elsőként szerzettre vonatkozóan adja meg!

**20.1. megszerzésének éve:**     . év

**20.2. képzési formája, tagozata:**

nappali .....  1      egyéb .....  2

**20.3. szakának, szakmájának megnevezése:**

pl. kőműves, rádióműszerész, faipari mérnök, általános közgazdasági, angol nyelv és irodalom általános iskolai tanár

Van másik, ugyanilyen szintű befejezett iskolai végzettsége?

nincs...  0 → 21. kérdés

A 20.4.–20.6. kérdésekre a választ a foglalkozásához, munkájához közelebb álló végzettségére vonatkozóan adja meg. Ha azt már a 20.1.–20.3. kérdéseknél bejegyezte, akkor az azon kívül legfontosabbnak vélt végzettség adatait írja be!

van, a másik végzettség

20.4. megszerzésének éve:     . év

20.5. képzési formája, tagozata:

nappali...  1 egyéb ...  2

20.6. szakának, szakmájának megnevezése:

pl. kőműves, rádióműszerész, faipari mérnök, általános közgazdasági, angol nyelv és irodalom általános iskolai tanári

20.7. további ugyanilyen szintű befejezett iskolai végzettsége:

nincs...  0 van, mégpedig:  db

### III. Nyelvismeret

21. Milyen nyelven beszél? Milyen nyelven képes másokat megérteni és magát megértetni?

magyar...  1

### IV. Foglalkozás, munkahely, közlekedés

22. Jelölje meg, hogy Ön a következő csoportok közül melyikbe tartozik!

Ha több csoportba tartozik (pl. nyugdíj mellett dolgozik), kérjük, mindegyiket jelölje!

- dolgozik (alkalmazott, vállalkozó, segítő családtag, alkalmi munkás, östermelő, szövetkezeti tag stb.)...  1
- munkanélküli, álláskereső .....  2
- saját jogon öregségi nyugdíjas, járadékos .....  3
- saját jogon rokkantsági nyugdíjas, baleseti járadékos .....  4
- hozzátartozói (özvegyi, szülői) jogon nyugdíjas, járadékos .....  5
- gyermekgondozási ellátást (gyes, gyed, gyet) kap .....  6
- ápolási díjban részesül .....  7
- bölcsődébe, óvodába járó gyermek, tanuló, felsőfokú oktatási intézmény hallgatója .....  8
- bölcsődébe, óvodába, iskolába nem járó 0–15 éves gyermek .....  9
- vagyonából, ingatlan-bérbeadásból élő .....  10
- háztartásbeli .....  11
- szociális segélyezett .....  12
- egyéb, mégpedig:  13

Ha 15 évesnél fiatalabb, azaz 1996. szeptember 30. után született → 31. kérdés

23. Dolgozott a népszámlálást megelőző héten (2011. szeptember 24–30. között)?

- igen, az adott időszakban végzett legalább egy óra, jövedelmet biztosító munkát .....  1
- nem dolgozott, mert szabadságon volt (beleértve a szülési szabadságot is), vagy táppénz stb. miatt munkájától ideiglenesen távol volt .....  2
- nem dolgozott, más okból (pl. nincs munkája, nyugdíjas, tanul, gyesen, gyeden van) .....  3

27. kérdés

24. Keresett Ön aktív munkát az elmúlt négy héten?

igen...  1 nem...  0 → 26. kérdés

25. Ha találna munkát, munkába tudna állni két héten belül?

igen...  1 nem...  0

26. Mikor dolgozott utoljára?

. év   . hónap

soha nem dolgozott .....  0 → 31. kérdés

27. Foglalkozása, munkaköre (jelenlegi, illetve utolsó):

28. Milyen foglalkoztatási formában dolgozik (dolgozott)?

- alkalmazott .....  1
- egyéni vállalkozó, önálló .....  2
- társas vállalkozás dolgozó tagja .....  3
- szövetkezet dolgozó tagja .....  4
- alkalmi munkavállaló (eseti megbízással dolgozó, alkalmi munkás, napszámos) .....  5
- közmunkás (közhasznú, közcélú stb. munkát végző, közfoglalkoztatott) .....  6
- segítő családtag .....  7

Ha jelenleg nincs munkája, munkahelye, és nem is keres munkát → 31. kérdés

29. Van (volt) beosztottja, alkalmazottja?

- nincs .....  0
- 1–2 fő .....  1
- 3–9 fő .....  2
- 10–19 fő .....  3
- 20 vagy több fő .....  4

30. Munkáltatójának, vállalkozásának megnevezése és jellemző tevékenysége, VAGY munkáltatója, vállalkozása tevékenységének leírása (jelenlegi, illetve utolsó munkáltató):

31. Hol, melyik településen dolgozik, vagy hol jár bölcsődébe, óvodába, iskolába?

- nem dolgozik, nem is tanul (nem jár bölcsődébe, óvodába, iskolába) .....  0
- lakásában, otthonában (a lakáskérdőíven szereplő címmel) .....  1
- lakásával, otthonával (a lakáskérdőíven szereplő címmel) megegyező településen, megegyező budapesti kerületben .....  2
- más településen, más budapesti kerületben, külföldön, mégpedig: .....  3
- változó településen (nem tud konkrét települést, budapesti kerületet megnevezni) .....  4

34. kérdés

32. Hogyan közlekedik általában a tényleges lakóhelyéről a munkahelyére, az iskolába, az óvodába, a bölcsődébe? (Legfeljebb három válasz jelölhető meg!)

- gyalog .....  1
- helyi autóbusszal, villamossal, trolibusszal, metróval .....  2
- távolsági autóbusszal .....  3
- vonattal, HÉV-vel .....  4
- autóval .....  5
- motorkerékpárral .....  6
- kerékpárral .....  7
- más módon .....  8

33. Általában hány perc alatt jut el a munkahelyére vagy az iskolába, az óvodába, a bölcsődébe?

perc alatt

A következő kérdésekre az adatszolgáltatás nem kötelező!

V. Nemzetiség, nyelvi kötődés, vallás

34. Mely nemzetiséghez tartozónak érzi magát?

magyar.....	<input checked="" type="checkbox"/>	1	örmény.....	<input checked="" type="checkbox"/>	8	arab.....	<input checked="" type="checkbox"/>	15
bolgár.....	<input checked="" type="checkbox"/>	2	román.....	<input checked="" type="checkbox"/>	9	kínai.....	<input checked="" type="checkbox"/>	16
cigány (roma).....	<input checked="" type="checkbox"/>	3	ruszin.....	<input checked="" type="checkbox"/>	10	orosz.....	<input checked="" type="checkbox"/>	17
görög.....	<input checked="" type="checkbox"/>	4	szerb.....	<input checked="" type="checkbox"/>	11	vietnami.....	<input checked="" type="checkbox"/>	18
horvát.....	<input checked="" type="checkbox"/>	5	szlovák.....	<input checked="" type="checkbox"/>	12			
lengyel.....	<input checked="" type="checkbox"/>	6	szlovén.....	<input checked="" type="checkbox"/>	13			
német.....	<input checked="" type="checkbox"/>	7	ukrán.....	<input checked="" type="checkbox"/>	14			
egyéb, mégpedig: .....								
nem kíván válaszolni .....	<input checked="" type="checkbox"/>	999						

35. Az előző kérdésnél megjelöltön kívül tartozik-e másik nemzetiséghez is?

nem tartozik más nemzetiséghez .....	<input checked="" type="checkbox"/>	0			
magyar.....	<input checked="" type="checkbox"/>	1	örmény.....	<input checked="" type="checkbox"/>	8
bolgár.....	<input checked="" type="checkbox"/>	2	román.....	<input checked="" type="checkbox"/>	9
cigány (roma).....	<input checked="" type="checkbox"/>	3	ruszin.....	<input checked="" type="checkbox"/>	10
görög.....	<input checked="" type="checkbox"/>	4	szerb.....	<input checked="" type="checkbox"/>	11
horvát.....	<input checked="" type="checkbox"/>	5	szlovák.....	<input checked="" type="checkbox"/>	12
lengyel.....	<input checked="" type="checkbox"/>	6	szlovén.....	<input checked="" type="checkbox"/>	13
német.....	<input checked="" type="checkbox"/>	7	ukrán.....	<input checked="" type="checkbox"/>	14
egyéb, mégpedig: .....					
nem kíván válaszolni .....	<input checked="" type="checkbox"/>	999			

36. Mi az Ön anyanyelve? (Legfeljebb két válasz adható!)

magyar.....	<input checked="" type="checkbox"/>	1	örmény.....	<input checked="" type="checkbox"/>	8	arab.....	<input checked="" type="checkbox"/>	15
bolgár.....	<input checked="" type="checkbox"/>	2	román.....	<input checked="" type="checkbox"/>	9	kínai.....	<input checked="" type="checkbox"/>	16
cigány (romani, beás).....	<input checked="" type="checkbox"/>	3	ruszin.....	<input checked="" type="checkbox"/>	10	orosz.....	<input checked="" type="checkbox"/>	17
görög.....	<input checked="" type="checkbox"/>	4	szerb.....	<input checked="" type="checkbox"/>	11	vietnami.....	<input checked="" type="checkbox"/>	18
horvát.....	<input checked="" type="checkbox"/>	5	szlovák.....	<input checked="" type="checkbox"/>	12			
lengyel.....	<input checked="" type="checkbox"/>	6	szlovén.....	<input checked="" type="checkbox"/>	13			
német.....	<input checked="" type="checkbox"/>	7	ukrán.....	<input checked="" type="checkbox"/>	14			
egyéb, mégpedig: .....								
nem kíván válaszolni .....	<input checked="" type="checkbox"/>	999						

37. Családi, baráti közösségben milyen nyelvet használ általában? (Legfeljebb két válasz adható!)

magyar.....	<input checked="" type="checkbox"/>	1	örmény.....	<input checked="" type="checkbox"/>	8	arab.....	<input checked="" type="checkbox"/>	15
bolgár.....	<input checked="" type="checkbox"/>	2	román.....	<input checked="" type="checkbox"/>	9	kínai.....	<input checked="" type="checkbox"/>	16
cigány (romani, beás).....	<input checked="" type="checkbox"/>	3	ruszin.....	<input checked="" type="checkbox"/>	10	orosz.....	<input checked="" type="checkbox"/>	17
görög.....	<input checked="" type="checkbox"/>	4	szerb.....	<input checked="" type="checkbox"/>	11	vietnami.....	<input checked="" type="checkbox"/>	18
horvát.....	<input checked="" type="checkbox"/>	5	szlovák.....	<input checked="" type="checkbox"/>	12			
lengyel.....	<input checked="" type="checkbox"/>	6	szlovén.....	<input checked="" type="checkbox"/>	13			
német.....	<input checked="" type="checkbox"/>	7	ukrán.....	<input checked="" type="checkbox"/>	14			
egyéb, mégpedig: .....								
nem kíván válaszolni .....	<input checked="" type="checkbox"/>	999						

38. Mely vallási közösséghez, felekezethez tartozónak érzi magát?

.....					
nem tartozik vallási közösséghez, felekezethez .....	<input checked="" type="checkbox"/>	0	ateista.....	<input checked="" type="checkbox"/>	888
			nem kíván válaszolni .....	<input checked="" type="checkbox"/>	999

VI. Tartós betegség, fogyatékoság

39. Van valamilyen tartós betegsége vagy fogyatékosága?

nincs sem tartós betegsége, sem fogyatékosága.....	<input checked="" type="checkbox"/>	0	Kérjük, olvassa el a lap alján lévő információkat!
van tartós betegsége és fogyatékosága is.....	<input checked="" type="checkbox"/>	1	
fogyatékosága van.....	<input checked="" type="checkbox"/>	2	
tartós betegsége van (pl. magas vérnyomás, cukorbetegség).....	<input checked="" type="checkbox"/>	3	→ 42. kérdés
nem kíván válaszolni .....	<input checked="" type="checkbox"/>	9	

40. Milyen fogyatékosága van Önnek? (Legfeljebb három válasz adható!)

mozgássérült.....	<input checked="" type="checkbox"/>	1
autista.....	<input checked="" type="checkbox"/>	2
értelmi fogyatékos.....	<input checked="" type="checkbox"/>	3
mentálisan sérült (pszichés sérült).....	<input checked="" type="checkbox"/>	4
beszédhibás.....	<input checked="" type="checkbox"/>	5
beszéd fogyatékos.....	<input checked="" type="checkbox"/>	6
gyengénlátó, aliglátó.....	<input checked="" type="checkbox"/>	7
vak.....	<input checked="" type="checkbox"/>	8
nagyothalló.....	<input checked="" type="checkbox"/>	9
süket.....	<input checked="" type="checkbox"/>	10
süketvak (látás- és hallássérült).....	<input checked="" type="checkbox"/>	11
súlyos belszervi fogyatékos.....	<input checked="" type="checkbox"/>	12
egyéb, mégpedig: .....		13
nem kíván válaszolni .....	<input checked="" type="checkbox"/>	99

41. Mikor keletkezett a fogyatékosága? (Több fogyatékoság esetén a legkorábbi vegye figyelembe!)

veleszületett.....	<input checked="" type="checkbox"/>	1
iskolás kora előtt.....	<input checked="" type="checkbox"/>	2
iskolás korában, de 18 éves kora előtt.....	<input checked="" type="checkbox"/>	3
18 éves kora után, de 60 éves kora előtt.....	<input checked="" type="checkbox"/>	4
60 éves kora után.....	<input checked="" type="checkbox"/>	5
nem tudja.....	<input checked="" type="checkbox"/>	0
nem kíván válaszolni.....	<input checked="" type="checkbox"/>	9

42. Miben akadályozza Önt

Soronként legfeljebb három válasz jelölhető meg!

	1	2	3	4	5	6	7	8	9
	önellátás (pl. öltözködés)	mindennapi élet (pl. bevásárlás)	tanulás, munkavállalás	családi élet	közlekedés	kommunikáció, információszerezés	közösségi élet	nem akadályozza	nem kíván válaszolni
tartós betegsége?	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
fogyatékosága?	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>

Ennek a személyi kérdőívnek a kitöltése befejeződött. Ha a lakásban további személyek is laknak, kérjük, róluk is töltsenek ki egy-egy személyi kérdőívet! Ha a lakásban él minden személyről kitöltöttek személyi kérdőívet, a kitöltés befejeződött.

Köszönjük a válaszait!



népszámlálás  
2011

# Lakáskérdőív

Az adatszolgáltatás a 2009. évi CXXXIX. törvény alapján kötelező!  
Az adatok kizárólag statisztikai célra használhatók!

KÖZPONTI  
STATISZTIKAI  
HIVATAL



Tisztelt Hölgyem, Uram!

(KSH tölti ki:)

Magyarország területén 2011 októberében a 2009. évi CXXXIX. törvény szerint népszámlálást kell tartani. A törvény alapján az adatszolgáltatás mindenki számára kötelező, az adatgyűjtés végrehajtása az önkormányzatok, a szakmai felügyelet a Központi Statisztikai Hivatal feladata. Kérjük, a kérdőívek kitöltésével Ön is tegyen eleget kötelezettségének!

Először a **LAKÁSKÉRDŐÍV** kérdéseire válaszoljon, majd töltsön ki annyi **SZEMÉLYI KÉRDŐÍVET**, ahányan a lakásban laknak. Az adatokat az előnyomtatott címen lévő lakásról és az ott élő személyekről adja meg.

**SZEMÉLYI KÉRDŐÍVET** kell kitölteni

- minden olyan magyar vagy külföldi állampolgárról, aki **életvitelszerűen él** a lakásban – akár bejelentkezve, akár bejelentkezés nélkül –, azaz aki éjszakai pihenését általában, a hét nagyobb részében itt tölti, innen jár iskolába, dolgozni (akkor is, ha átmenetileg távol van, pl. gyógykezelés, üdülés, rokonlátogatás miatt),
- azokról a személyekről, akiknek ezen a lakcímen van az **állandó otthonuk**, de
  - kollégiumban, munkásszálláson, albérletben stb. laknak, és ide időszakonként (pl. hetente, kéthetente, havonta) visszatérnek,
  - átmenetileg külföldön tartózkodnak, és a külföldön tartózkodás teljes időtartama várhatóan nem éri el a 12 hónapot.

Az adatokat **2011. október 1-je, szombat, 0 órai időpontnak megfelelően** adja meg.

A lakásra vonatkozó kérdésekre a lakásban élő felnőtt korú személy, a személyi kérdőív kérdéseire pedig lehetőleg az a személy válaszoljon, akiről a kérdőívet kitöltik. A gyermek adatait a szülő adja meg.

Kérdésenként általában egy válasz adható. Ahol több válasz megjelölésére, bejegyzésére is lehetőség van, ott ezt külön jeleztük.

A kérdéseket a válasz melletti „X” jellel , a négyzetekbe írt számmal, illetve szöveges bejegyzéssel válaszolhatja meg.

Egy négyzetbe egy számjegyet írjon, pl.:

A **számjegyeket jobbra igazítva** írja be a négyzetekbe, a hónapot mindig **arab számmal** jegezze be, pl.:

A szöveges választ a fehér téglalapba írja be, pl.:

**Hibás jelölést** az „X” jel satírozásával  szüntethet meg. A tévesen beírt számot satírozza be , és a jó számot írja a besatírozott szám közelében lévő üres helyre.

A **szaggatott vonallal határolt négyzetekbe**, kérjük, **ne írjon**, azok az adatok feldolgozását segítik. A kérdőívet kék vagy fekete tollal, olvashatóan töltsse ki!

Együttműködését és értékes válaszait előre is köszönjük!

dr. Vukovich Gabriella  
a KSH elnöke

## A lakás címe

Azonosító:

Internetes belépési kód:

Pontos az előnyomtatott cím? igen... 1 nem... 0 → **Kérjük, javítsa ki a cím hibás részeit!**

település (város, község), budapesti kerület

közterület neve

közterület jellege (utca, út, tér stb.)

házsám

helyrajzi szám

épület

lépcsőház

földszint, emelet

ajtó

## I. Lakásadatok

**1. Mi az épület típusa?**

- családi ház, 1–3 lakásos lakóépület .....  1
- négy- vagy többlakásos lakóépület .....  2
- üdülőépület .....  3
- nem lakóépület (pl. közintézmény, irodaház, gyárépület) .....  4

**2. Mi a lakóegység típusa?**

- lakás (a családi ház is) .....  1
- üdülő .....  2
- egyéb (pl. üzlethelyiség, lakókocsi) .....  3

**3. Mikor épült a lakás?**

- 1919 előtt .....  1
- 1919–1945 .....  2
- 1946–1960 .....  3
- 1961–1970 .....  4
- 1971–1980 .....  5
- 1981–1990 .....  6
- 1991–2000 .....  7
- 2001–2005 .....  8
- 2006-ban vagy később .....  9
- nem tudja .....  0

#### 4. Miből épült a lakás?

- tégla, kő, kézi falazóelem .....  1 vályog, sár stb., alapozással...  5  
közép- vagy nagyblokk, vályog, sár stb., alapozás  6  
öntött beton.....  2 nélkül .....  6  
panel.....  3 egyéb.....  7  
fa.....  4 nem tudja.....  0

#### 5. Hogyan használják a lakást?

- rendszeresen, életvitelszerűen, otthonukként használják.....  1  
csak idényszerűen vagy másodlagosan lakják .....  2  
más célra (pl. irodaként, orvosi rendelőként) használják .....  3  
üres lakás, a lakásnak nincs lakója.....  4

#### 6. Ki a lakás tulajdonosa?

- magánszemély(ek).....  1  
települési önkormányzat .....  2  
más intézmény, szervezet (pl. vállalat, vállalkozás, egyház) .....  3

#### 7. Van-e a lakásban

Szoba például a háló, az ebédlő és a nappali is!  
A **többcélú helyiségeket** ossza meg használat szerint (pl. az amerikai konyhas helyiséget konyhára és szobára).

Kérjük, a „nincs” választ is jelölje!

- 7.1. szoba** (12 m<sup>2</sup>-nél nagyobb):  db  db  nincs ...  0  
**7.2. szoba** (12 m<sup>2</sup>-es vagy kisebb):  db  db  nincs ...  0  
**7.3. konyha** (4 m<sup>2</sup>-es vagy nagyobb): van...  1  nincs ...  0  
**7.4. konyha** (4 m<sup>2</sup>-nél kisebb): van...  1  nincs ...  0  
**7.5. fürdőszoba:**  db  nincs ...  0  
**7.6. vízöblítéses WC** (fürdőszobában vagy külön helyiségben):  db  nincs ...  0  
**7.7. más helyiség** (pl. előszoba, közlekedő, kamra): van...  1  nincs ...  0

#### 8. Mekkora a lakás alapterülete?

m<sup>2</sup>

Ne számítsa bele a pincét, a padlást, a garázst, a nyitott erkélyt, a nyitott teraszt!

#### 9. Villanyvezetékekkel felszerelt a lakás?

- igen...  1 nem...  0

#### 10. Hogyan történik a lakás

##### 10.1. vízellátása?

- hálózati, közüzemi vízvezeték...  1  
házi vízvezeték... (pl. kútból szivattyúval).....  2  
nincs vezetékes víz a lakásban .....  0

##### 10.2. melegvízzel való ellátása?

- távvezeték...  1  
egyéb módon (pl. központi vagy cirkó kazánból, villany-, gázbojlerből, konyhai vízmelegítőből) .....  2  
nincs meleg folyóvíz .....  0

#### 11. Hova vezetik a szennyvizet a lakásból?

- közcsontra.....  1  
házi csatornába (zárt szennyvíztárolóba, emésztőbe, szikkasztóba).....  2  
egyéb helyre vagy nincs szennyvízelvezetés .....  0

#### 12. Hogyan fűtenek?

- helyiségenként konvektorral, kályhával.....  1  
egy vagy több lakást fűtő (központi, cirkó) kazánnal, más eszközzel .....  2  
távfűtéssel (távvezetékekkel hőközpontból).....  3  
nincs fűtési lehetőség.....  0

14. kérdés

#### 13. Mivel fűtenek? (Legfeljebb két válasz jelölhető meg!)

- hálózati (vezetékes) gázzal.....  1  
tartályos PB-gázzal .....  2  
palackos PB-gázzal.....  3  
fával.....  4  
szénnel.....  5  
villannyal .....  6  
fűtőolajjal .....  7  
megújuló energiaforrással (pl. napenergiával, a föld hőenergiájával).....  8  
egyéb fűtőanyaggal, mégpedig:  9

#### 14. A lakásban élő személyek hány háztartást alkotnak?

- egy.....  1 Egy háztartásba tartoznak azok a személyek és eltartottjaik, akik az étkezési és a napi kiadásokat közösen állják.  
több, mégpedig: .....  háztartás  
a lakásban nem lakik személy...  0

## II. A lakásban lakó személyek száma (egy személyt csak egyszer vegyen figyelembe)

#### 15.1. A lakcímen életvitelszerűen élők száma:

(akik éjszakai pihenésüket általában, a hét nagyobb részében itt töltik, innen járnak iskolába, dolgozni stb.)

fő  
nincs ilyen személy...  0

#### 15.2. Az átmenetileg külföldön tartózkodók száma:

(akiknek ezen a lakcímen van az állandó otthonuk, de átmenetileg külföldön tartózkodnak, és a távollét teljes időtartama várhatóan nem éri el a 12 hónapot)

fő  
nincs ilyen személy...  0

#### 15.3. Az időszakonként hazajárók száma:

(akiknek ezen a lakcímen van az állandó otthonuk, de tanulás, munkavégzés stb. miatt pl. kollégiumban, munkásszálláson, albérletben laknak, és csak pl. hetente, kéthetente, havonta térnek vissza erre a lakcíme)

fő  
nincs ilyen személy...  0

#### 16. A tartósan külföldön tartózkodók száma:

(akiknek ezen a lakcímen van az állandó otthonuk, de külföldön tartózkodnak, és a távollét teljes időtartama már elérte vagy várhatóan eléri a 12 hónapot)

fő  
nincs ilyen személy...  0

A továbbiakban annyi személyi kérdőívet kell kitölteni, ahány személyt a 15.1., a 15.2. és a 15.3. kérdéshez összesen bejegyzett.

Róluk nem kell személyi kérdőívet kitölteni!

# Útmutató

## a népszámlálási kérdőívek kitöltéséhez

Az Útmutatóban csak azokkal a kérdésekkel foglalkozunk, amelyeknél a kérdés hétköznapi, szokásos értelmezésén túl további segítséget is szükségesnek tartunk. Ha az itt találhatónál bővebb információra van szüksége, a részletes kitöltési utasítás megtalálható a [www.nepszamlalas.hu](http://www.nepszamlalas.hu) honlapon.

### A LAKÁSKÉRDŐÍV KITÖLTÉSE

**2. kérdés:** Az *üdülő* és az *egyéb* válasz csak akkor jelölhető, ha az lakott, azaz 2011. október 1-jén legalább egy személy lakik benne. Ekkor a további kérdések az üdülőre, egyéb lakóegységre vonatkoznak.

**6. kérdés:** Ha a lakásban lévő WC-k együttes számát kell beírni, függetlenül attól, hogy a WC külön helyiségben vagy pl. a fürdőszobában van.

**7.6. kérdés:** A lakásban lévő WC-k együttes számát kell beírni, függetlenül attól, hogy a WC külön helyiségben vagy pl. a fürdőszobában van.

**8. kérdés:** Ha nem tudja a lakás pontos alapterületét, kérjük, becsülje meg! A lodzsa, a fedett terasz és fedett erkély alapterületének a felét, tetőtér esetében az 1,9 m vagy magasabb belmagasságú területet kell a lakás alapterületéhez számítani.

**9. kérdés:** A *nem* választ akkor kell megjelölni, ha a lakásba nincs bevezetve a villany. Ha azt a szolgáltató (pl. nemfizetés miatt) kikapcsolta, a lakást akkor is villanyvezetékekkel ellátottnak kell tekinteni.

**12. kérdés:** Ha a lakást többféle módon is fűtik, akkor a szobák fűtési módját kell megadni. Ha így sem adható egyértelmű válasz, a leggyakrabban használt fűtési módot jelölje meg.

**14. kérdés:** A lakás egy részét bérlő – ha van családja, családtagjaival együtt – mindig külön háztartásba tartozik.

**15.1. kérdés:** Azokat a személyeket is számolja ide, akik pl. gyógykezelés, üdülés, rokonlátogatás miatt vannak átmenetileg távol.

**16. kérdés:** Ide azokat a személyeket kell sorolni, akik jelenleg külföldön élnek, távollétük teljes időtartama elérte vagy várhatóan eléri a 12 hónapot, függetlenül attól, hogy időnként haza jönnek-e látogatásba, vagy sem (pl. éves vagy hosszabb szerződéssel külföldön dolgoznak). Személyi kérdőívet róluk nem kell kitölteni.

### A SZEMÉLYI KÉRDŐÍV KITÖLTÉSE

**7. kérdés:** Ha a lakáskérdőíven szereplőn kívül máshol is van lakcíme, a megfelelő válasz melletti négyzetbe be kell írni a település nevét, Budapest esetében a kerületet is.

**10. kérdés:** A jogi helyzetet vegye figyelembe. Akkor is a *házas* választ jelölje, ha házastársától külön él, de törvényesen nem vált el.

**11.2. kérdés:** Az *igen* választ kell megjelölni akkor is, ha házastársával nem azonos lakásban lakik, de a házastársi közösséget fenntartják. A *nem* választ akkor jelölje, ha a házastársi közösség megszakadt, függetlenül attól, hogy azonos vagy külön lakásban élnek.

**12. kérdés:** Élettársi kapcsolatban élő az a személy, aki törvényes házasságkötés nélkül, tartósan házasságszerű kapcsolatban él, függetlenül családi állapotától, és attól, hogy partnerével azonos vagy külön lakásban lakik. A kérdés egyaránt vonatkozik a bejegyzett, a nyilvántartásba vett és a bejegyzés, nyilvántartásba vétel nélküli élettársi kapcsolatban élőkre.

**14. kérdés:** Ha több válaszlehetőség is vonatkozik Önre, akkor a felsorolásban előbb állót jelölje meg!

*Férj, feleség* a közös háztartásban, törvényes házasságban élő férfi és nő.

*Élettárs* válasz ennél a kérdésnél csak akkor jelölhető, ha élettársa is ugyanebben a háztartásban él, függetlenül attól, hogy bejegyzett, nyilvántartásba vett vagy bejegyzés, nyilvántartásba vétel nélküli élettársi kapcsolatról van szó.

*Gyermekével egyedül élő szülő* az, aki házastárs, élettárs nélkül él együtt gyermekével.

*Gyermeknek tekintjük* életkortól, családi állapottól függetlenül az egyik vagy mindkét szülőjével közös háztartásban élő személyt, ha a háztartásban nem él ott a házastársa, élettársa vagy saját gyermeke. Ide tartozik a nevelt és az örökbe fogadott gyermek is.

*Felmenő rokon* az az apa, anya, nagyszülő, dédszülő, após, anyós, aki együtt él a családdal, de nincs házastársa, élettársa.

*Egyedülálló* választ kell megjelölni, ha a háztartást egyetlen személy alkotja.

**15. kérdés:** Vegye figyelembe azokat az élve született gyermekeit is, akik máshol, más családban vagy állami gondozásban élnek, elköltöztek vagy meghaltak. Ennél a kérdésnél nem szabad figyelembe venni az örökbe fogadott és a nevelt gyermeket.

**17.1. kérdés:** Ha *egy időben több* oktatási intézménybe különböző szakokon, különböző évfolyamokra jár, akkor is **csak egyet** lehet megjelölni. Előnyben kell részesíteni a magasabb szintű képzést nyújtó tanulmányokat. Egyezőség esetén azt kell előnyben részesíteni, amelyben a legtöbb évfolyamot végezte el.

**17.2. kérdés:** Ha egyidejűleg nappali és egyéb képzésben is részt vesz, a nappali tagozatot kell megjelölni.

**18. kérdés:** **Valamennyi elvégzett évfolyamszámot be kell jegyezni**, függetlenül attól, hogy mely iskolatípusban, képzésben szerezte.

Így pl. ha általános iskola 5. évfolyamára jár, akkor az általános iskola sorába 4 évfolyamot kell írni; ha középiskolát végzett vagy oda jár, akkor az általános iskola és a megfelelő középiskola sorába is be kell írni az elvégzett évfolyamokat; ha felsőfokú iskolát végzett vagy oda jár, akkor az általános iskola, a megfelelő középiskola és felsőfokú iskola sorába is be kell írni az elvégzett évfolyamszámokat.

Ha több azonos típusú iskolába járt, a végzett osztályok számát ne adja össze, közülük annak az iskolának az évfolyamszámát írja be, ahol a legtöbb évfolyamot végezte el! Azoknál a főiskoláknál, egyetemekenél, ahol az évfolyamok elvégzése kreditpontokhoz kötődik, csak a kreditpontok alapján ténylegesen befejezett évfolyamokat vegye figyelembe!

**19. kérdés:** Az előnyomatott válaszlehetőségek sorrendje jelzi a megszerzhető végzettségek szintjét. Azt az **egy választ kell megjelölni**, amelyiknél nincs magasabb szintű befejezett végzettsége. **Nem szabad figyelembe venni** a tanfolyami végzettséget, valamint a felnőttképzés keretében szerzett szakmunkás-bizonyítványt, szakiskolai oklevelet. A külföldön szerzett végzettségeket a hazai iskolafokozatoknak megfelelően kell besorolni.

*Általános (elemi, polgári) iskola 8. osztálynál, évfolyamnál alacsonyabb* végzettségű az, aki csak az általános (elemi) iskola 1–7. osztályát vagy a polgári iskola 1–3. osztályát végezte el. Ezt a választ jelölje meg akkor is, ha csak a hatosztályos gimnázium 1. vagy a nyolcosztályos gimnázium 1–3. osztályát végezte el.

*Általános (elemi, polgári) iskola 8. osztály, évfolyam* a végzettsége annak, aki az általános (elemi) iskola 8. osztályát vagy a polgári iskola 4–6. osztályát végezte el, és magasabb végzettséget nem szerzett. E kategóriába tartozik az is, aki a hatosztályos gimnázium 2–5., a nyolcosztályos gimnázium 4–7., továbbá a négyosztályos gimnázium, szak-középiskola stb. 1–3. osztályát végezte el. Az is ide tartozik, aki elvégezte valamely középiskola befejező osztályát, ám érettségit nem szerzett, kivéve, ha 1974–1986 között kiállított középiskolai végbizonysítványa van. Ezt a választ kell jelölnie annak is, aki szakmunkásképző vagy szakiskolában végzett évfolyamokat, de bizonyítványt, oklevelet nem szerzett.

*Érettségi bizonyítvány szakképesítés nélkül* a végzettsége annak, aki legmagasabb befejezett végzettségként gimnáziumban vagy szakközépiskolában általános érettségit szerzett. Ezt a választ jelölje meg az is, aki 1974–1986 között kiállított középiskolai végbizonysítványval rendelkezik.

*Érettségi bizonyítvány szakképesítéssel, képesítő bizonyítvány* a végzettsége annak, aki szakképesítést is igazoló érettségit, képesítő bizonyítványt szerzett. Ide tartoznak a szakközépiskolában, technikumban, felsőkereskedelmi iskolában, középfokú tanító-, illetve óvónőképző intézetben stb. szerzett bizonyítványok és az 1949–1955 között szerzett szakérettségik.

**Érettségire épülő szakképesítő bizonyítvány** a végzettsége annak, aki olyan középszintű vagy emelt szintű szakképesítést igazoló bizonyítvánnyal rendelkezik, amely megszerzésének előfeltétele az érettségi, és megszerzése nem adott felsőfokú szakképesítést. Ezt a választ jelölje meg az is, aki érettségijét, képesítő bizonyítványát szakmunkások szakközépiskolájában szerezte. Ilyen végzettséget 2003-ig lehetett szerezni.

**Felsőfokú (akkreditált is) szakképesítő bizonyítvány** a végzettsége annak, aki 1998 után – akár középiskolában, akár felsőoktatási intézményben – felsőfokú szakképesítő bizonyítványt szerzett. A végzettség megszerzésének feltétele az érettségi megléte.

**Főiskolai (vagy azzal egyenértékű) oklevél** a végzettsége annak, aki oklevelét főiskola, akadémia, felsőfokú technikum, felsőfokú szakiskola, felsőfokú óvónőképző vagy tanítóképző intézet stb. valamelyikében alap-, illetve szakirányú továbbképzés keretében szerezte. Ebbe a kategóriába tartozik az is, aki a jelenlegi felsőfokú képzési rendszerben alapképzésben alapképzőzetet (BA, BSc) szerzett.

**Egyetemi (vagy azzal egyenértékű) oklevél** a végzettsége annak, aki valamelyik egyetemen vagy azzal egyenértékű felsőfokú intézményben – alapképzés vagy kiegészítő képzés, illetve szakirányú továbbképzés keretében – oklevelet, illetve diplomát szerzett. E kategóriába tartozik az is, aki a jelenlegi felsőfokú képzési rendszerben mesterképzésben vagy osztatlan képzésben mesterfokozatot (MA, MSc) szerzett.

**Doktori (PhD- vagy DLA-) fokozat** a végzettsége annak, aki 1990 után szerzett tudományos fokozatot.

**20.1.–20.7. kérdés:** Az adatokat a 19. kérdésnél megjelölt legmagasabb végzettségre vonatkozóan kell megadni.

Azt a szakot, szakmát kell beírni, amelyet elvégzett (pl.: kőműves, kereskedelmi, európai üzleti asszisztens, sportszervező, földmérő és földrendező). „Szakpárok” esetén valamennyi szakot be kell jegyezni. Azokon a szakokon, ahol tanári és nem tanári képzés is folyik, be kell írni, hogy az elvégzett szak tanári vagy nem tanári.

Ha a legmagasabb befejezett iskolai végzettsége **érettségi bizonyítvány szakképesítés nélkül**, akkor a 20.3.–20.7. kérdéseket nem kell megválaszolni.

**21. kérdés:** A magyar nyelven kívül legfeljebb 3 válasz írható be.

**23. kérdés:** Jövedelmet biztosító munkának számít minden olyan tevékenység, amelyért illetményt, munkabért, fizetést vagy természetbeni juttatást kell beírni, ideértve a segítő családtagként, eseti vagy alkalmi munkaként végzett munkát is. Nem kell figyelembe venni a más háztartásnak vagy intézménynek végzett ingyenes segítséget (karitatív munkát), a saját ház, lakás építését, felújítását, javítását, valamint a saját háztartásban végzett munkát, beleértve a kerti munkát is.

**24. kérdés:** Aktív munkakeresési módok: állás után érdeklődött a munkaügyi központban vagy magán-munkaközvetítőnél; közvetlenül keresett meg munkáltatókat; hirdetést adott fel, hirdetésekre válaszolt, hirdetéseket olvasott; rokonoknál, ismerősöknél érdeklődött; vállalkozásának megindítását intezte.

**26. kérdés:** Azt az évet és hónapot írja be, amikor pl. nyugdíjba, gyesre ment, illetve amikor utoljára rendszeres, legalább két-három héten át tartó munkája volt. Ha nem emlékszik pontosan, legalább az évet becsúlja meg. Az iskolai szünetben, illetve a két hétnél rövidebb ideig végzett alkalmi munkát ne vegye figyelembe.

**A 27–30. kérdések kitöltésénél az alábbiakat kérjük figyelembe venni:**

- aki dolgozik (vagy csak szabadság, betegség stb. miatt van távol a munkájától), az a jelenlegi, az a munkát kereső pedig, aki korábban már dolgozott, a 27–30. kérdésekre a legutolsó munkájára vonatkozóan válaszoljon;
- akinek nincs munkája és nem is keres munkát, de korábban már dolgozott, az csak a 27–28. kérdéseket válaszolja meg a legutolsó munkájáról;
- aki még egyáltalán nem dolgozott, annak a 27–30. kérdésekre nem kell válaszolnia.

**27. kérdés:** A foglalkozást, munkakört a lehető legrészletesebben kell bejegyezni, úgy, hogy abból egyértelműen megállapítható legyen a ténylegesen végzett tevékenység. **Ne használjon általános**, a tevékenységre nem utaló, vagy csupán a beosztást, a hivatali rangot jelölő megnevezést!

Néhány példa a megfelelő foglalkozási bejegyzésre:

Helytelen	Helyes
betanított munkás	betanított kárpitos, betanított gyógyszergyártó stb.
közalkalmazott	óvónő, tanítónő, általános iskolai tanár stb.
pedagógus	általános iskolai tanár, középiskolai tanár stb.
osztályvezető	pénzügyosztály-vezető, kereskedelmiosztály-vezető stb.
előadó, főelőadó	számvetési előadó, műszaki ügyintéző stb.
vállalkozó	személyfuvarozó, kőműves, könyvelő stb.
postai alkalmazott	levélkézbesítő, postai felvevő, levélosztályozó stb.
gépkocsivezető	személygépkocsi-vezető, tehergépkocsi-vezető stb.
nyugdíjas	nyomdai gépész, rendőr stb.
munkanélküli	hitelügyintéző, háztartásigép-szerelő stb.

**29. kérdés:** Az igazgató, ügyvezető igazgató stb. foglalkozásuk a beosztottak, alkalmazottak számának megjelölésekor az adott cég, vállalkozás valamennyi dolgozóját vegyék figyelembe.

**30. kérdés:** Munkáltatójaként azt a céget, vállalkozást (üzemet, egységet, telephelyet, üzletet, iskolát stb.) jelölje meg, ahol ténylegesen dolgozik. A munkáltató neve mellett feltétlenül jegyezze be annak jellemző tevékenységét is (pl. Kontroll Kft., adótanácsadás). Ha nem akarja a nevet megadni, olyan részletezettséggel válaszoljon, hogy abból megállapítható legyen, milyen tevékenységet folytat, mivel ténylegesen dolgozik a vállalkozás (sertésenyésztés, élelmiszergyártás, nyomdai előkészítés, gázellátás, épületek építése, gépjárműjavítás, közúti áruszállítás, könyvkiadás, oktatás, járóbeteg-ellátás stb.). Ha munkáltatója magánháztartás, elegendő a „magánháztartás” bejegyzés. Aki munkaerő-kölcsönzővel áll munkaviszonyban, munkáltatójaként ne a közvetítő céget, hanem azt a vállalkozást jelölje meg, ahol munkát végez.

**31. kérdés:** A lakásában, otthonában választ jelölje, ha a munkahelye vagy az iskola, óvoda, bölcsőde a lakással azonos épületben, telken van.

Személy- és áruszállító járművek vezetői, helyszíni szervizelést, javítást végzők és hasonló foglalkozásuk azt a települést, budapesti kerületet jegyezzék be, ahol naponta felveszik a munkát.

Ha a munkahelye vagy az iskola, óvoda, bölcsőde *más településen, más budapesti kerületben, külföldön* van, a négyesöbbe írja annak a településnek, külföld esetén annak az országnak a nevét, ahová naponta dolgozni vagy iskolába, óvodába, bölcsődébe jár.

A *változó településen* választ az jelölje meg, aki munkáját naponta más-más településen végzi (pl. vásároló piaci árus, áru-bemutató).

**32. kérdés:** Többféle közlekedési eszközt akkor jelöljön, ha ezeket az út egyszeri megtételéhez **rendszeresen** igénybe veszi (pl. ha munkahelye, iskolája stb. településére vonattal jut el, és ott valamilyen helyi tömegközlekedési járműre kell átszállnia). Ha nem mindig azonos módon közlekedik (pl. vagy személygépkocsival vagy tömegközlekedési eszközzel), a leggyakoribb közlekedési módot jelölje meg.

**34–35. kérdés:** Ha két nemzetiséghez, kisebbséghez is kötődik, az egyiket a 34., a másikat a 35. kérdésnél jegyezze be.

**36. kérdés:** A némák és a beszélni nem tudó csecsemők anyanyelve az a nyelv, amelyen hozzátartozóik rendszerint beszélnek.

**38. kérdés:** Azt a vallást, felekezetet vagy egyház, vallási közösség nevét jegyezze be, amelyhez tartozónak vallja magát. Kerülje a rövidítéseket és az általánosító bejegyzéseket.

**39. kérdés:** Tartós az a betegség, amely jelenleg nem gyógyítható, de gyógyszerrel vagy más terápiákkal kezelhető (pl. cukorbetegség, asztma, tüdőbaj, magas vérnyomás, daganatos betegség, szív- és érrendszeri betegségek, izületi betegségek).